



# TAMIL NADU GOVERNMENT GAZETTE

PUBLISHED BY AUTHORITY

No. 20]

CHENNAI, WEDNESDAY, JUNE 1, 2011  
Vaikasi 18, Thiruvalluvar Aandu-2042

## Part II—Section 2

Notifications or Orders of interest to a section of the public  
issued by Secretariat Departments.

### NOTIFICATIONS BY GOVERNMENT

#### CONTENTS

	<i>Pages.</i>		<i>Pages</i>
HEALTH AND FAMILY WELFARE DEPARTMENT		HOME DEPARTMENT	
Tamil Nadu Anatomy Act:		Legal Services Authorities Act—Appointment of Certain Sessions Judge, Sessions Court for Trial of Bomb Blast Cases, Coimbatore on transfer as Member Secretary, Tamil Nadu State Legal Services Authority, Chennai .. .. .	218
Declaration of :		தொழிலாளர் மற்றும் வேலைவாய்ப்புத் துறை	
Thiruvarur Medical College, Thiruvarur to be a Teaching Medical Institution .. .. .	218	Industrial Disputes Act—Disputes between Workmen and Management referred to Labour Court for Adjudication .. .. .	218
Sri Muthukumar Medical College Hospital and Research Institute, Chikkarayapuram, Chennai-69, to be a Teaching Medical Institution .. .. .	218		

## NOTIFICATIONS BY GOVERNMENT

HEALTH AND FAMILY WELFARE DEPARTMENT

**Notifications under Tamil Nadu Anatomy Act.****Declaration of Thiruvarur Medical College, Thiruvarur to be a Teaching Medical Institution under the Act.***[G.O. (3D) No. 11, Health and Family Welfare (Z1), 11th May 2011, Chithirai 25, Thiruvalluvar Aandu-2042.]*

No. II(2)/HFW/242/2011.—Under clause (e) of Section 2 of the Tamil Nadu Anatomy Act, 1951 (Tamil Nadu Act XVIII of 1951), the Governor of Tamil Nadu hereby declares the Government Thiruvarur Medical College, Thiruvarur, to be a Teaching Medical Institution for the purposes of that Act.

**Declaration of Sri Muthukumaran Medical College Hospital and Research Institute, Chikkarayapuram, Chennai-69, to be a Teaching Medical Institution under the Act.***[G.O. (D) No. 480, Health and Family Welfare (Z1), 13th May 2011, Chithirai 30, Thiruvalluvar Aandu-2042.]*

No. II(2)/HFW/243/2011.—Under clause (e) of Section 2 of the Tamil Nadu Anatomy Act, 1951 (Tamil Nadu Act XVIII of 1951), the Governor of Tamil Nadu hereby declares, Sri Muthukumaran Medical College Hospital and Research Institute, Chikkarayapuram, Chennai-600 069 to be a Teaching Medical Institution for the purposes of that Act.

V.K. SUBBURAJ,  
Principal Secretary to Government.

HOME DEPARTMENT

**Appointment of certain Sessions Judge, Sessions Court for Trial of Bomb Blast Cases, Coimbatore on transfer as Member Secretary, Tamil Nadu State Legal Services Authority, Chennai under Legal Services Authorities Act.***[G.O. (D) No. 454, Home (Courts IV), 11th May 2011.]*

No. II(2)/HO/244/2011.—Under sub-section (3) of Section 6 of the Legal Services Authorities Act, 1987 (Central Act 39 of 1987), the Governor of Tamil Nadu hereby appoints Thiru K. Ganesan, Sessions Judge, Sessions Court for Trial of Bomb Blast Cases, Coimbatore on transfer as Member Secretary, Tamil Nadu State Legal Services Authority, Chennai on deputation basis *vice* Thiru C.S. Murugan.

K. GNANADESIKAN,  
Principal Secretary to Government.

தொழிலாளர் மற்றும் வேலைவாய்ப்புத் துறை

**Disputes between Workmen and Management referred to Labour Courts for Adjudication.****தி எக்மோர் பெனிபிட் சொசைட்டி லிட்., சென்னை.***[அரசாணை (டி) எண் 149, தொழிலாளர் மற்றும் வேலைவாய்ப்பு (அ)த் துறை, 29 ஏப்ரல் 2011.]*

No. II(2)/LE/245/2011.—இந்த ஆணையின் இணைப்பில் குறிப்பிட்டுள்ள பொருள் தொடர்பாக தி எக்மோர் பெனிபிட் சொசைட்டி லிட்., சென்னை என்ற நிர்வாகத்திற்கும் தி எக்மோர் பெனிபிட் சொசைட்டி லிட்., சென்னை லிமிடெட் எம்ப்ளாயீஸ் யூனியனுக்குமிடையே தொழில் தகராறு எழுந்துள்ளது என்று அரசு கருதுவதாலும்;

மேற்சொன்ன தகராறை நீதிமன்றத் தீர்ப்புக்காக அனுப்புவது அவசியமென்று தமிழ்நாடு ஆளுநர் அவர்கள் கருதுவதாலும்;

எனவே, 1947ஆம் ஆண்டு தொழில் தகராறுகள் சட்டத்தின் (மத்திய சட்டம் XIV/1947) 10(1)(c) பிரிவிலும், 10(1)(d) பிரிவின் வரம்பு நிபந்தனையிலும் வழங்கியுள்ள அதிகாரங்களைக் கொண்டு தமிழ்நாடு ஆளுநர் அவர்கள் மேற்சொன்ன தகராறு, சென்னை, தொழிலாளர் நீதிமன்றத் தீர்ப்புக்காக அனுப்பப்பட வேண்டும் என்று இதனால் ஆணையிடுகிறார்.

மேலும், 1947ஆம் ஆண்டு தொழிற்சாலைகள் சட்டத்தின் 10(2ஏ) பிரிவின் கீழ், இந்த ஆணையைப் பெற்றுக்கொண்ட நாளிலிருந்து மூன்று மாதங்களுக்குள் தீர்ப்பு அளிக்குமாறு சென்னை, தொழிலாளர் நீதிமன்றம் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது.

**இணைப்பு****எழுவினா**

நிர்வாகத்தின் அண்ணாநகர் கிளையில் பணிபுரியும் K.V. ரவி, T. கணேஷ், S. யுவராஜ், S. கோபிநாதன், M. ஞானம் ஆகிய 5 பேர்களும் பணியில் சேர்ந்த குறுகிய காலத்தில் 14 ஊதிய உயர்வுகளுடன் ஊதிய விகிதம் உயர்த்தப்பட்ட நிர்வாகத்தின் செயல் தொழிலாளர் விரோத போக்காக்குமா? ஆமெனில் உரிய ஆணைகள் பிறப்பிக்கவும்.

**கே.பி. சுப்ரமணியன்,**  
அரசு கூடுதல் செயலாளர்.